

CAMPING-VILLAGE ★★★ • LOT

# Les Rives du Célé



Nos plus belles vacances  
dans le Lot !  
*Our very best holidays in Lot!*



Un confort haut de gamme  
dans un cadre nature  
*Upmarket comfort in natural surroundings*

## Vacances au naturel !

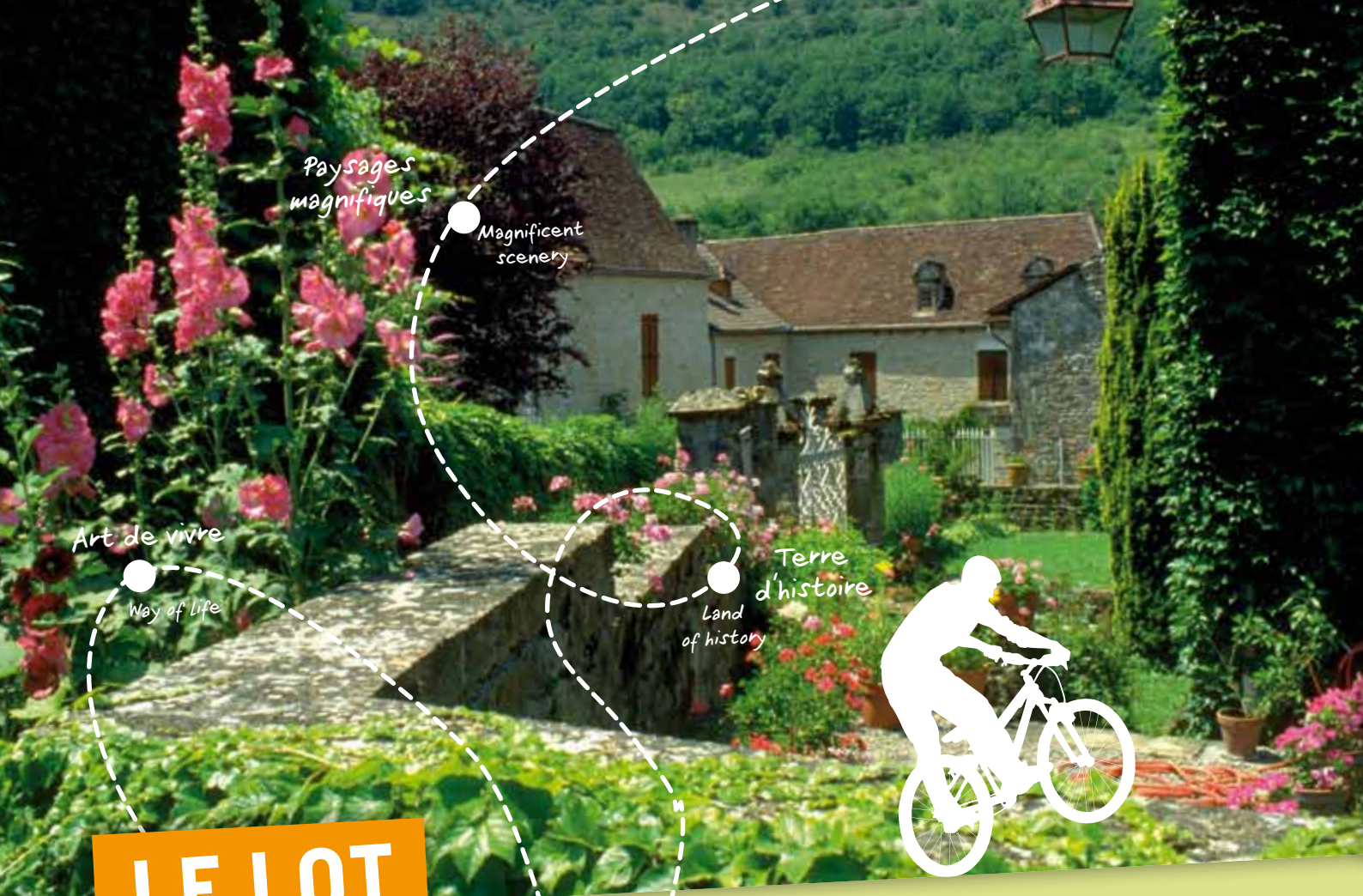


*Holidays, nature's way!*



les  
**Rives**  
du Célé

[www.lesrivesducele.com](http://www.lesrivesducele.com)



Paysages  
magnifiques

Magnificent  
scenery

Art de vivre

Way of life

Terre  
d'histoire

Land  
of history

# LE LOT

# Naturellement accueillant

**LOT, NATURALLY WELCOMING**

Au cœur du Sud-Ouest, «le Lot, terre des merveilles» mêle variété des paysages et élégance du patrimoine architectural. Le tout ensoleillé par un sens de l'accueil et un art de vivre qui ne demandent qu'à être vécus, partagés et savourés.

*In the heart of South-West France, "Lot, the land of marvels" combines a variety of landscapes with an elegant architectural heritage. And all that bathed in a sunny sense of hospitality and a way of life simply crying out to be experienced, shared and savoured.*



Rocamadour

**SES BELLES PIERRES...**

**ITS BEAUTIFUL OLD BUILDINGS...**

Son patrimoine naturel avec ses palais souterrains comme le Gouffre de Padirac ou de Pech Merle. Ses villes et son Pays «d'Art et d'Histoire» offrent les vestiges révélateurs d'une histoire ancienne et riche. Partout, la typicité des architectures, des modestes murets de pierre sèche aux grandioses cités perchées comme Rocamadour sont autant de surprises à chaque pas.

*Its natural heritage with its underground palaces such as the Gouffre de Padirac and Pech Merle caves. Its towns and "Land of Art and History" offer vestiges of the past that reveal an ancient and rich history. Everywhere you go, with every step you take, you will not fail to be astounded by the typical local architecture, from modest dry-stone walls to grandiose cliff-top villages such as Rocamadour.*



Faire le marché à Cahors  
Cahors market





St-Cirq-Lapopie

## SON EAU... ITS RIVERS...

Le Lot, la Dordogne et leurs affluents permettent une approche originale de ce département de chaleur : croisière paisible sur le Lot pour découvrir des villages pittoresques, ou plus sportive en canoë sur le Célé.

*The Lot, the Dordogne and their tributaries allow you to approach this sun-drenched Département in an original way: peaceful cruises on the Lot to discover picturesque villages, or a more sporting canoe trip on the Célé.*



Gravir les ruelles escarpées

*Climbing the steep alleyways*

Glisser au fil de l'eau

*Drifting along*

Goûter aux spécialités locales

*Tasting the local specialities*



Canoë sur la Dordogne  
*Canoeing on the Dordogne*

## ... SES GOURMANDISES ... ITS DELICACIES

Distillation de la prune, pressage de la noix, fabrication du foie gras..., on guette et goûte le diamant noir : la truffe, on cultive et récolte l'or rouge : le safran. Des produits mis en valeur dans les recettes de la cuisine lotoise. Quant au vin de Cahors, il n'a plus besoin de prouver ses lettres de noblesse...

*Distilling plums, pressing walnuts, making foie gras..., looking for and tasting the "black diamond": truffles; or growing and harvesting our red gold: saffron. Products that come into their own in the cuisine of Lot. As for the wine of Cahors, it no longer has anything to prove...*



Truffes  
*Truffles*

# Des activités à chaque instant

ACTIVITIES TO SUIT EVERY MOMENT

## L'ANIMATION EN LIBERTÉ

ACTIVITIES IN TOTAL FREEDOM

Sur place les loisirs se déclinent entre l'espace aquatique (piscine à vagues, bassin de natation, pataugeoire, toboggan en juillet et août) et les terrains de sports (volley, pétanque, ping-pong, padel). Accès gratuit à l'espace aquatique du domaine. Des animations pour tous les âges sont proposées, en été, dans une ambiance chaleureuse et conviviale : tournois sportifs, soirées, repas à thèmes et clubs enfants. Autres activités payantes sur le domaine : canoë, trampoline, jeux gonflables, minigolf et location de vtt.

*A variety of leisure activities are available on the spot from the watersports centre (wave, swimming and paddling pools, slide in July and August) to the sports fields (volleyball, petanque, ping-pong, padel tennis). Free access to the Park's watersports centre. There are loads of activities on offer for all ages in the summer in a warm and friendly atmosphere: sports tournaments, evenings, themed meals and children's clubs. Other paying activities in the Park: canoeing, trampoline, bouncy castles, miniature golf and mountain-bike hire.*



Soigner son swing

Cultivating your swing

Rire aux éclats LOL



Gentilles animatrices  
Friendly organisers



## AU ROYAUME DES ENFANTS

CHILDREN'S REALM

Les clubs enfants (4/6 ans et 7/11 ans) et ados (12/14 ans et 15/17 ans) fonctionnent du lundi au vendredi de 9h à 17h, du 2 juillet au 27 août 2011. Nos animateurs proposeront à vos enfants des activités culturelles et sportives variées.

*The children's (4-6 and 7-11 year olds) and teenagers' (12-14 and 15-17 year olds) clubs are open from Monday to Friday, 9 a.m. to 5 p.m., 2 July to 27 August 2011. Our activity leaders are on hand to propose a variety of cultural and sporting activities for your children.*



Des jeux d'aventure  
Adventure games





Epouser  
la nature

Embrace  
nature



**LE BIEN-ÊTRE EN ABONDANCE**  
**WELL-BEING AND ABUNDANCE**

Nos équipes d'accueil et d'animation ont une solide expérience des vacances et peuvent répondre aux attentes particulières des jeunes et des moins jeunes, des sportifs, des familles avec ou sans enfants. La qualité et le confort de notre domaine nous permettent de répondre à toutes vos exigences en matière d'hébergement et de restauration.

Our reception and activity teams have plenty of experience in the area of holidays and can meet all the special demands of the young and not-so-young, sports enthusiasts, and families with or without children. The quality and comfort of our park allow us to satisfy all your needs regarding accommodation and catering.

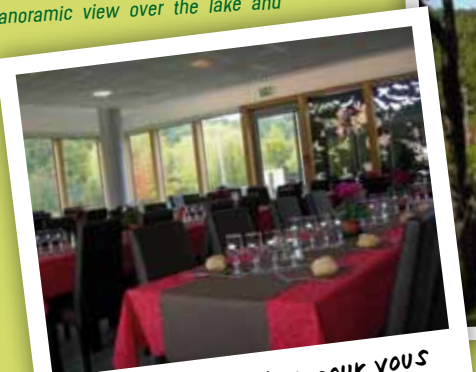


La qualité du service par nature

**QUALITY OF SERVICE,  
QUITE NATURALLY**

Un nouveau restaurant de 90 places avec vue panoramique sur le lac et un bar avec terrasse sont à votre disposition en journée et en soirée. Pizzas à emporter, frites, snacking (pendant les périodes d'ouverture du restaurant), épicerie de dépannage, dépôt de pain, complètent les services du camping. Découvrez également le nouvel accueil avec son coin boutique et son espace tourisme.

A new 90-seat restaurant with a panoramic view over the lake and a terrace bar are open for you during the day and in the evening. Take-away pizzas, chips, snacks (during the restaurant's opening hours), convenience store and bread complete the campsite's services. Also come and discover the new reception area with its boutique and tourism corner.



Aux petits soins pour vous  
Attending to all your needs



# Des héber de q

S'installer  
«chez soi»

Make yourself  
at home



Profiter de tous  
les services

Make the most of  
all the services

Implanté dans le superbe Domaine du Surgié (qui abrite également une résidence de tourisme) et à 2 km du centre-ville de Figeac, le camping caravanning\*\*\* LES RIVES DU CÉLÉ vous propose un hébergement de qualité dans un site naturel préservé :

- 103 emplacements de 100 à 150 m<sup>2</sup> ombragés et disposant de tous les branchements électriques 10 A,
- 3 sanitaires tout confort avec cabines de douche, lavabos, bacs à vaisselle, accès handicapés font l'objet d'une attention et d'un nettoyage régulier,
- 1 laverie (lave-linge et sècheuse à jetons) est également à votre disposition dans deux de ces sanitaires.

**Notre camping est ouvert du 1<sup>er</sup> avril au 30 septembre.**

*Located in the superb Domaine du Surgié (which also proposes a tourist residence) and 2 km from Figeac town centre, LES RIVES DU CÉLÉ\*\*\* camp-caravan park offers you high quality accommodation on an unspoilt natural site:*

- 103 pitches in the shade, from 100 to 150 sq.m, all with a 10 A electrical power supply,
- Three shower blocks with all facilities and access for the disabled: shower cubicles, hand-basins, sinks, are all the subject of our closest attention and are regularly cleaned,
- There is also a launderette (token-operated washing machine and drying machine) in two of these shower blocks.

**Our camp site is open from 1st April to 30th September.**



Des services soignés  
Attentive services



# Logements Qualité

## QUALITY ACCOMMODATION

Vivre dedans-dehors

Live inside-out



Le camping «Les Rives Du Célé» vous propose également plusieurs formules de location.

### LES ECOLOGES

Toile de tente sur structure bois entièrement aménagée pour 5 personnes, implantée sur un emplacement ombragé de 100 m<sup>2</sup>.  
Surface 25,5 m<sup>2</sup> : 2 chambres, un séjour-coin cuisine, une terrasse couverte. Sanitaire collectif du camping.

### LES MOBIL HOMES

Mobil home aménagé pour 4 à 6 personnes, implanté sur un emplacement ombragé de 80 m<sup>2</sup>.  
Surface 27 m<sup>2</sup> : 2 chambres, 1 séjour, 1 coin cuisine, une terrasse avec salon de jardin, salle d'eau et wc privatifs.

“Les Rives Du Célé” campsite also proposes several rental formulas.

### ECOLOGES

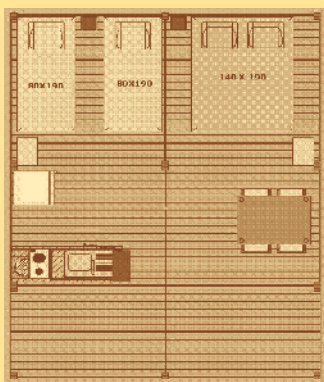
Tent canvas on a wooden structure, fully equipped for five people, on a 100 sq.m pitch in the shade.  
Surface area: 25.5 sq.m, 2 bedrooms, living room-kitchenette, covered terrace. Campsite's collective shower block.

### MOBILE HOMES

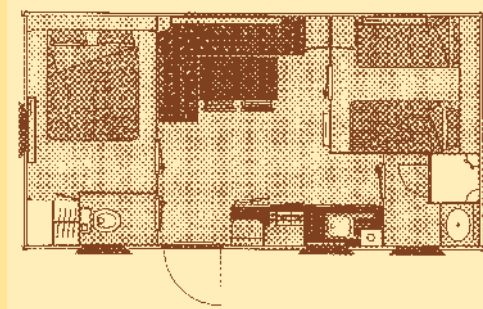
Mobile home fitted out for 4 to 6 people, on an 80 sq.m pitch in the shade.  
Surface area: 27 sq.m, 2 bedrooms, living room, kitchenette, terrace with garden furniture, private bathroom and toilets.



Le confort sous toile  
Comfort under canvas



ECOLOGE



MOBIL-HOME



Une vraie petite maison  
A real little house



L'autre formule de vacances  
The other holiday formula

Domaine  
du Surgé

La résidence Les Oustalous, située à proximité du camping, vous propose également des gîtes de 4 à 6 personnes harmonieusement disposés sur une colline verdoyante dominant le domaine.

Les Oustalous residence, close to the campsite, also proposes country gîtes for 4 to 6 people harmoniously nestling in the greenery of a hillside site overlooking the park.



Cahors



Pont de Valentré



### RIVES DU CÉLÉ

- Cahors > 70 km
- Rodez > 65 km
- Brive la Gaillarde > 95 km
- Toulouse > 160 km

#### PAR LA ROUTE / BY ROAD

- En venant de Brive ou de Toulouse A20 sortie n°56 puis D802
- Coming from Brive or Toulouse A20 exit No. 56 then D802

#### PAR LE TRAIN / BY TRAIN

- Gare de Figeac puis taxi ou navette 2 km
- Figeac station then take a taxi or the shuttle service, 2 km

#### PAR AVION / BY AIR

- Aéroports de Toulouse Blagnac, de Brive ou de Rodez
- Toulouse Blagnac, Brive or Rodez airports



LOT



Vallée du Lot



# les RIVES du Célé



Cazelle

INFORMATIONS - RÉSERVATION

TOUTE L'ANNÉE

## Figeac Plein Air Vacances

37, rue d'Espagne - 09220 AUZAT

Tél. +33 (0)5 61 64 88 54

e-mail : [contact@marc-montmija.com](mailto:contact@marc-montmija.com)

[www.lesrivesducele.com](http://www.lesrivesducele.com)

